

QUESTA PARTE È DESTINATA ESCLUSIVAMENTE AL PERSONALE QUALIFICATO.

THIS PART IS INTENDED SOLELY FOR QUALIFIED PERSONNEL.

DIESER TEIL IST AUSSCHLIEßLICH FÜR DAS FACHPERSONAL BESTIMMT.

CETTE PARTIE EST DESTINEE EXCLUSIVEMENT AU PERSONNEL QUALIFIE.

ESTA PARTE ESTÁ DESTINADA EXCLUSIVAMENTE AL PERSONAL CUALIFICADO.

ESTA PARTE È DEDICADA EXCLUSIVAMENTE AO PESSOAL QUALIFICADO.

TÄMÄ OSA ON TARKOITETTU AINOASTAAN AMMATTITAITOISELLE HENKILÖKUNNALLE.

DETTE AFSNIT HENVENDER SIG UDELUKKENDE TIL KVALIFICERET PERSONALE.

DIT DEEL IS UITSLUITEND BESTEMD VOOR BEVOEGD PERSONEEL.

DENNA DEL ÄR ENDAST AVSEDD FÖR KVALIFICERAD PERSONAL.

Art. 296

pos	DESCRIZIONE	DESCRIPTION
01	FASCIONE	HOUSING
02	SUPPORTO MANICO	HANDLE SUPPORT
03	MANICO	HANDLE
04	GHIERA	RING NUT
05	SUPPORTO	SUPPORT
06	MANOMETRO	GAUGE
07	RIDUTTORE	REGULATOR
08	RACCORDO	FITTING
09	INTERRUTTORE	SWITCH
10	COPERTURA	COVER
11	CAVO RETE	POWER CORD
12	PASSACAVO	CABLE OUTLET
13	PANNELLO POSTERIORE	BACK PANEL
14	SUPPORTO VENTOLA	FAN SUPPORT
15	MOTORE CON VENTOLA	MOTOR WITH FAN
16	PIANO INTERMEDIO	INSIDE BAFFLE
17	IMPEDENZA	CHOKE
18	PIEDE IN GOMMA	RUBBER FOOT
19	FONDO	BOTTOM
20	ELETTROVALVOLA	SOLENOID VALVE
21	RACCORDO A GOMITO	UNION ELBOW
22	CIRCUITO ALTA FREQUENZA	HIGH-FREQ. CIRCUIT
23	RACCORDO	FITTING
24	MORSETTIERA	TERMINAL BOARD
25	PRESSACAVO	STRAIN RELIEF
26	GHIERA	RING NUT
27	CAVO CON MORSETTO	CABLE WITH CLAMP

pos	DESCRIZIONE	DESCRIPTION
28	PRESSACAVO	STRAIN RELIEF
29	MANOPOLA	KNOB
30	PANNELLO ANTERIORE	FRONT PANEL
31	CIRCUITO PANNELLO	PANEL CIRCUIT
32	PRESSOSTATO	PRESSURE SWITCH
33	SUPPORTO	SUPPORT
34	SUPPORTO	SUPPORT
35	CIRCUITO DI POTENZA	POWER CIRCUIT
36	CIRCUITO FILTRO	FILTER CIRCUIT
37	RACCORDO	FITTING
38	RACCORDO	FITTING
39	RACCORDO	FITTING
40	ATTACCO TORCIA	TORCH CONNECTOR
41	IMPUGNATURA CON PULSANTE	HANDGRIP WITH PUSHBUTTON
42	O.RING	O.RING
43	CORPO TORCIA (TESTINA)	TORCH BODY (HEAD)
44	ELETTRODO (CONF. DA 5 PZ.)	ELECTRODE (PACK. 5 PCS.)
45	DIFFUSORE (CONF. DA 2 PZ.)	SWIRL RING (PACK. 2 PCS.)
46	UGELLO (CONF. DA 5 PZ.)	NOZZLE (PACK. 5 PCS.)
47	PORTAUGELLO	NOZZLE HOLDER
48	CAVO TORCIA	TORCH CABLE
49	TORCIA COMPLETA	COMPLETE TORCHES
50	COPERTURA	COVER
51	CORNICE	FRAME
52	PROTEZIONE	PROTECTION
53	CORNICE	FRAME

La richiesta di pezzi di ricambio deve indicare sempre: numero di articolo, matricola e data di acquisto della macchina, posizione e quantità del ricambio.

When ordering spare parts please always state the machine item and serial number and its purchase data, the spare part position and the quantity.

Art. 296

